I hereby certify that this correspondence is being deposited with the Unit Lates Postal Service as First Class Mail in an envelope addressed to Assistant Commissioner for Patents, Washington, D.C., 20231, on the date indicated below.

Llunar DATE: _

PATENT

ED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Patent Application of

Antonio MORLACCHI

Group Art Unit: 3728

Conf. No.:

6525

Appln. No.:

09/838,035

Filed:

April 19, 2001

For:

PROCESS FOR WATERPROOFING

: Attorney Docket

LEATHER AND LEATHER OBTAINED : No. 6023-133US

BY MEANS OF SAID PROCESS

: (MI/X13646)

CLAIM OF FOREIGN PRIORITY AND TRANSMITTAL OF PRIORITY DOCUMENT

Applicant(s) hereby claim(s) the right of foreign priority under 35 U.S.C. Section 119 for the above-identified patent application. The claim of foreign priority is based updi Application No. MI98A002247, filed in Italy on October 20, 2000, and the benefit of that date is claimed.

Submitted herewith is a certified copy of Italian Application No. MI9& 002247.

It is submitted that this document completes the requirements of 35 U.S.C. Section 1 18, and benefit of the foreign priority is respectfully requested.

Respectfully submitted,

ANTONIO MORLACCHI

WILLIAM W. SCHWARZE

Registration No. 25,918

AKIN, GUMP, STRAUSS, HAUER & FELD, L.L.P.

One Commerce Square

2005 Market Street - Suite 2200 Philadelphia, PA 19103-7086

Telephone: (215) 965-1200 Direct Dial: (215) 965-1270 Facsimile: (215) 965-1210

E-Mail:wschwarze@akingump.com

WWS:srn **Enclosures** Attorney for Applicant

MODULARIO IC. - 103

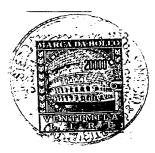


MINISTERO BELL'ARTIGIANATO

DIREZIONE GENERALE DELLA PRODUZIONE INDUSTRIALE UFFICIO ITALIANO BREVETTI E MARCHI







Autenticazione di copia di documenti relativi al brevetto per	Invenzione Industriale
N. ₁₃₀₂₇₀₄ rilasciato il29.09.2000	

Si dichiara che l'unita copia è conforme ai documenti originali depositati con la domanda di brevetto, i cui dati risultano, dall'accluso processo verbale di deposito e per la quale è stato rilasciato il brevetto sopraspecificato.

Roma, li

IL DIBETTORE DELLA
DIVISIONE

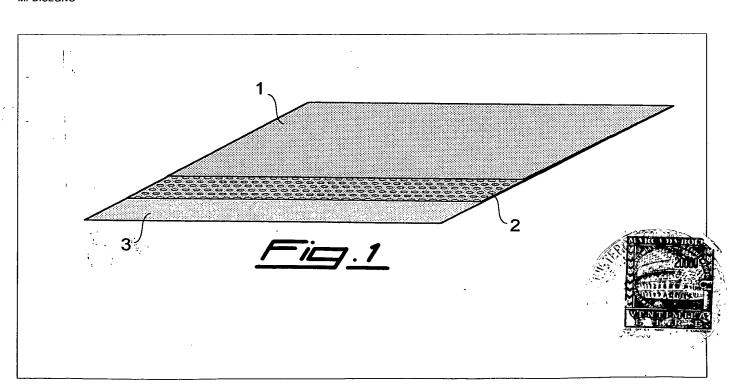
Quelo Pourou



i. Ghirdente (!)	·	
	EATECH S.a.s. di MORLACCHI Matteo e L	
Residenza Legi	nano (MI)	codice 12541390154
2) Denominazione		
Residenza		codice 1111111111
6. RAPPRESENTANTE DEL RICHIEDE		
cognome nome Anton:	io Pizzoli, Luciano Aimi et al. cod i	
denominazione studio di appartener	•	
_{via} <u> Carducci</u>		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	vedi sopra	
	classe proposta (sez/ct/scl)	
D. TITOLO		
	PER IMPERMEABILIZZARE LA PELLE E PELL	E OTTENUTA MEDI
TE TALE PROCED	IMENTO"	
ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ AL PUBB		
E. INVENTORI DESIGNATI 1) MORLACCH:		cognome nome
•	1 AIRCOILTO 3)	
F. PRIORITÀ		COLOGNINENTO DIOCESTO
nazione o organizzazione	allegato tipo di priorità numero di domanda data di deposito S/R	SCIOGLIMENTO RISERVE Data N° Proto
1)		
2)		
,	COLTURE DI MICRORGANISMI, denominazione	
	VENTIMICA:	
DOCUMENTAZIONE ALLEGATA		COLOR NATITO PICTORS
N. es.	2010.	SCIOGLIMENTO RISERVE Data N° Proto
Doc. 1) 2 PROV n. pag.		
	O.1 disegno (obbligatorio se citato in descrizione, 1 esemplare)	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
0 01 1 nic 1		1
Doc. 3) 1 RIS	lettera d'incarico, நாகு செ ஈண்ண தலைச ஒருக்க	
Doc. 4) O RIS	designazione inventore	
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano	confronta singole priorità
Doc. 4)	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione	L / L / L / L L L L L L
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano	confronta singole priorità
Doc. 4)	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA.=	confronta singole priorità
Doc. 4) LQ RIS Doc. 5) LQ RIS Doc. 6) LQ RIS Doc. 7) LQ 8) attestati di versamento, totale lire	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA = 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) LIL Mandatario	confronta singole priorità
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/ 10/ 1	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA.= 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) LIL Mandatario Ing.	confronta singole priorità
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/1 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA. = 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) LIL Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/ND SI	confronta singole priorità L.J/L.J/L.J/L.J. Antonio M. PIZZOLI N° Iscr. Albo 854 B
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/11 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI UFFICIO PROVINCIALE IND. COMM. AR	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA. = 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) II Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/NO SI	confronta singole priorità
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/11 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI UFFICIO PROVINCIALE IND. COMM. ARI VERBALE DI DEPOSITO NUMER	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA.= 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) LIL Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/NO SI IN DI MILANO RO DI DOMANDA MI98A 002247 Reg. A.	confronta singole priorità L.J/L.J/L.J/L.J. Antonio M. PIZZOLI N° Iscr. Albo 854 B
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/1 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI UFFICIO PROVINCIALE IND. COMM. ARI VERBALE DI DEPOSITO NUMER L'anno millenovecento NO	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA. = 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) LI Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/NO SI NT. DI MILANO RO DI DOMANDA MI98A 002247 Reg. A. DVANTOTTO J. il giorno VENTI	confronta singole priorità L. / L. / L. / L
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/11 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI UFFICIO PROVINCIALE IND. COMM. AR VERBALE DI DEPOSITO NUMER L'anno millenovecento NO il(i) richiedente(i) sopraindicato(i) ha(har	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA.= 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) II Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/NO SI WILANO RO DI DOMANDA MI98A 002247 DVANTOTTO , il giorno VENTI nno) presentato a me sottoscritto la presente domanda, corredata di n.	confronta singole priorità L.J/L.J/L.J/L.J. Antonio M. PIZZOLI N° Iscr. Albo 854 B
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/1 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI UFFICIO PROVINCIALE IND. COMM. ARI VERBALE DI DEPOSITO NUMER L'anno millenovecento NO	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA.= 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) II Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/NO SI WILANO RO DI DOMANDA MI98A 002247 DVANTOTTO , il giorno VENTI nno) presentato a me sottoscritto la presente domanda, corredata di n.	confronta singole priorità L. / L. / L. / L
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/11 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI UFFICIO PROVINCIALE IND. COMM. AR VERBALE DI DEPOSITO NUMER L'anno millenovecento NO il(i) richiedente(i) sopraindicato(i) ha(har	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA.= 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) II Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/NO SI WILANO RO DI DOMANDA MI98A 002247 DVANTOTTO , il giorno VENTI nno) presentato a me sottoscritto la presente domanda, corredata di n.	confronta singole priorità L. / L. / L. / L
Doc. 4) Q RIS Doc. 5) Q RIS Doc. 6) Q RIS Doc. 7) Q 8) attestati di versamento, totale lire COMPILATO IL 20/10/11 CONTINUA SI/NO NO DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COI UFFICIO PROVINCIALE IND. COMM. AR VERBALE DI DEPOSITO NUMER L'anno millenovecento NO il(i) richiedente(i) sopraindicato(i) ha(har	designazione inventore documenti di priorità con traduzione in italiano autorizzazione o atto di cessione nominativo completo del richiedente TRECENTOQUINDICIMILA. = 998 FIRMA DEL(I) RICHIEDENTE(I) II Mandatario Ing. PIA AUTENTICA SI/NO SI III MILANO RO DI DOMANDA MI98A 002247 Reg. A. DVANTOTTO , il giorno VENTI nno) presentato a me sottoscritto la presente domanda, corredata di n. Q0 togli aggiuntivi pe ALE ROGANTE	confronta singole priorità L. / L. / L. / L

RIJASS JINTO IN ENZIO JE COLO DIFERNO PRINCIPALE, DESCRIZIONE E RIVENDICAZIONE RUMERO EREVETTO DATA DI RESCRIZIO DATA DI RIJASCIO LI // LI // LI LI	PROSPETTO <i>I.</i>
D. THTOLO "PROCEDIMENTO PER IMPERMEABILIZZARE LA PELLE E PELLE OTTENUTA MI TALE PROCEDIMENTO"	EDIANTE
t. RIASSUNTO	
Procedimento per impermeabilizzare la pelle (1), il quale comprende u pressatura sulla superficie interna della pelle (1) di almeno una mernbra semipermeabile (2) la cui superficie a contatto con la pelle (1) è provvista di un reti di collante. Il retino di collante della membrana semipermeabile (2) è preferibilmentermoattivabile, per cui la pressatura di tale membrana sulla pelle (1) è preferibilmente realizzata a caldo. Tale membrana semipermeabile (2) è inoltre preferibilmente elastica non porosa ed accoppiata con un foglio di supporto (3). La presente invenzio riguarda anche la pelle ottenuta mediante tale procedimento.	ana ino nte nte

M. DISEGNO



20 0 TT. 1998

DESCRIZIONE dell'invenzione industriale dal titolo:

"PROCEDIMENTO PER IMPERMEABILIZZARE LA PELLE E PELLE OTTENUTA MEDIANTE TALE PROCEDIMENTO"

a nome della società LINEATECH S.a.s. di MORLACCHI Matteo e Luca, con sede a LEGNANO (MI).

La presente invenzione riguarda un procedimento per impermeabilizzare la pelle, in particolare la pelle per la fabbricazione di calzature, abbigliamento o accessori di pelletteria. La presente invenzione riguarda anche la pelle ottenuta mediante tale procedimento.

È noto che attualmente le pelli, in particolare quelle utilizzate per la fabbricazione di calzature, abbigliamento o accessori di pelletteria, vengono impermeabilizzate mediante trattamenti chimici consistenti nell'applicare, ad esempio mediante spruzzatori, veli di sostanze idrorepellenti all'esterno della pelle stessa. A causa della bassa efficienza a lungo termine di questo procedimento, si è ideato un nuovo procedimento che consiste nel cucire all'interno della pelle una fodera di tessuto abbinato ad una pellicola semipermeabile, la quale non solo impedisce all'acqua di penetrare ulteriormente all'interno della calzatura o del capo di abbigliamento, ma permette anche la traspirazione corporea verso l'esterno.

Tuttavia, questo procedimento presenta l'inconveniente di far comunque penetrare l'acqua sotto la pelle, per cui, specialmente se quest'ultima viene utilizzata per la fabbricazione di calzature, si viene a creare un indesiderato cuscinetto d'acqua tra il tessuto impermeabilizzante e la superficie interna della pelle. Inoltre, questo procedimento richiede necessariamente l'applicazione di una fodera abbinata ad una pellicola semipermeabile, la quale, oltre ad aumentare i costi di produzione, è in alcuni

casi controindicata, ad esempio per la produzione di calzature ed indumenti estivi.

Scopo della presente invenzione è pertanto quello di fornire un procedimento di impermeabilizzazione esente da tali inconvenienti, ovvero un procedimento che consenta di rendere le pelli impermeabili senza impedire la traspirazione corporea e senza l'uso delle suddette fodere semipermeabili interne. Detto scopo viene conseguito con un procedimento le cui caratteristiche principali sono specificate nella prima rivendicazione. Altre caratteristiche del procedimento e dei prodotti ottenuti mediante tale procedimento sono specificate nelle rivendicazioni successive.

Grazie all'uso di una membrana semipermeabile avente una superficie provvista di un retino di collante, il procedimento secondo la presente invenzione consente di applicare tale membrana direttamente alla pelle da impermeabilizzare, in modo da evitare l'uso di una fodera semipermeabile e la penetrazione dell'acqua tra la pelle e la fodera stessa.

Inoltre, non essendo continuo, lo strato di collante ottura solo in parte i pori della pelle, consentendo perciò il passaggio del vapore acqueo all'esterno, con conseguente mantenimento del comfort dell'utente.

Un altro vantaggio del procedimento secondo la presente invenzione è costituito dal fatto di poter essere realizzato in modo semplice e veloce senza macchine particolarmente complesse e costose, per cui esso può essere impiegato non solo nella produzione industriale, ma anche nella produzione artigianale, in particolare di calzature.

Un altro vantaggio del procedimento secondo la presente invenzione è costituito dal fatto che possono essere impermeabilizzate con esso non solo pelli intere, ma anche pelli tranciate o perfino semilavorate, ad esempio cucite con altre pelli e/o forate, senza che il grado di impermeabilizzazione venga compromesso.

Da prove pratiche di laboratorio si è infatti potuto verificare che qualsiasi pelle impermeabilizzata mediante il procedimento secondo la presente invenzione ha impedito il passaggio dell'acqua anche a pressioni rilevanti, ad esempio dovute ad una colonna d'acqua alta più di 2 metri, per cui il suo uso risulta particolarmente raccomandato proprio nella fabbricazione delle tomaie delle scarpe, le quali richiedono un'elevata tenuta all'acqua ed una contemporanea traspirabilità del piede.

Ulteriori vantaggi e caratteristiche del procedimento secondo la presente invenzione risulteranno evidenti agli esperti del ramo dalla seguente dettagliata descrizione di una sua forma realizzativa con riferimento all'annesso disegno in cui l'unica figura mostra un lembo di pelle impermeabilizzato attraverso tale procedimento.

Facendo riferimento a tale figura, si vede che detta forma realizzativa del procedimento consiste nell'applicare ad una pelle 1 almeno una membrana semipermeabile 2 che ricopre completamente la superficie interna di tale pelle 1. Quest'applicazione viene realizzata pressando preferibilmente a caldo l'insieme di pelle e membrana mediante una pressa piana o a cilindri provvista di impianto di riscaldamento. La superficie della membrana 2 a contatto con la pelle 1 è infatti opportunamente provvista di un retino di collante termoattivabile, il quale è formato preferibilmente da una pluralità di punti di collante aventi un diametro compreso tra 0,1 mm e 0,8 mm ed una densità compresa tra 50 punti/cm² e 200 punti/cm². Riscaldando la membrana 2 durante la pressatura, si ottiene quindi una sua perfetta adesione alla pelle 1 senza rischiare di ostruire i pori di quest'ultima con il collante.

La membrana 2 comprende opportunamente un foglio di materiale semipermeabile, ad esempio di poliuretano, politetrafluoretilene, poliestere od altri polimeri, il quale presenta uno spessore preferibilmente compreso tra 5 μm e 100 μm.

La membrana 2 è inoltre preferibilmente elastica e non è porosa, in quanto realizza il passaggio del vapore acqueo per osmosi, per cui anche quando essa viene tirata o piegata, si impedisce comunque il passaggio dell'acqua, a differenza delle membrane porose.

La superficie non provvista di collante della membrana semipermeabile 2 è generalmente unita ad un foglio di supporto 3 che evita sue eventuali rotture o piegature accidentali prima dell'applicazione. Tale foglio 3 può essere realizzato in carta ed essere staccabile dopo che la membrana 2 è stata fatta aderire alla pelle 1. In altre forme realizzative della presente invenzione, il foglio di supporto 3 può essere realizzato in altri materiali, ad esempio tessuto, ed essere unito saldamente alla membrana 2 se si desidera che la pelle 1 risulti foderata internamente al termine della lavorazione.

In altre forme realizzative del procedimento secondo la presente invenzione la pelle 1 unita alla membrana 2 può essere ulteriormente lavorata, ad esempio sagomata e cucita ad altre pelli impermeabilizzate. In questo caso è opportuno applicare sulle cuciture, nel modo sopra descritto, un secondo lembo di membrana semipermeabile 2, così da non compromettere l'impermeabilizzazione della pelle.

Ulteriori varianti e/o aggiunte possono essere apportate dagli esperti del ramo alle forme realizzative qui descritte ed illustrate restando nell'ambito dell'invenzione stessa.

RIVENDICAZIONI

- 1. Procedimento per impermeabilizzare la pelle (1), caratterizzato dal fatto di comprendere una pressatura sulla superficie interna della pelle (1) di almeno una membrana semipermeabile (2) la cui superficie a contatto con la pelle (1) è provvista di un retino di collante.
- 2. Procedimento secondo la rivendicazione precedente, caratterizzato dal fatto che il retino di collante della membrana semipermeabile (2) è termoattivabile, e che la pressatura di tale membrana sulla pelle (1) è realizzata a caldo.
- 3. Procedimento secondo una delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato dal fatto che tale membrana semipermeabile (2) è elastica e non è porosa.
- Procedimento secondo una delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato dal fatto che tale membrana semipermeabile (2) presenta uno spessore compreso tra 5 um e 100 μm.
- 5. Procedimento secondo una delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato dal fatto che tale membrana semipermeabile (2) è accoppiata con un foglio di supporto (3).
- 6. Procedimento secondo la rivendicazione precedente, caratterizzato dal fatto che il foglio di supporto (3) è realizzato in tessuto ed è unito saldamente alla membrana (2).
- 7. Procedimento secondo una delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato dal fatto che il retino di collante è formato da una pluralità di punti aventi un diametro compreso tra 0,1 mm e 0,8 mm ed una densità compresa tra 50 punti/cm² e 200 punti/cm².
- 8. Pelle (1) caratterizzata dal fatto di essere impermeabilizzata attraverso un procedimento secondo una delle rivendicazioni precedenti.

Scarpa caratterizzata dal fatto di comprendere una tomaia in pelle impermeabile 9. secondo la rivendicazione precedente.

pp. LINEATECH S.a.s. di MORLACCHI Matteo e Luca

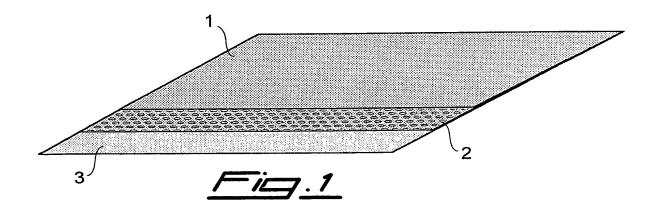
Antonio M. PIZZOLI

N° Iscr. Albo 854 B Il mandatario_

MI/011699/IN/AMP



M198A002247





Il Mandatario:

Ing. Antonio M. PIZZOLI N° Iscr. Albo 854 B